

# 内装有学年日程安排

## 家校联系



## 费城教育局

### 常见问题

费城教育局有关学生出勤的规定是什么？

费城教育局致力于向学生提供优质教育。坚持准时上学是学业成功的一个关键因素。宾州强制上学法规要求：

- \* 学生必须每天准时上学。
- \* 子女如需缺课，家长/监护人必须通知学校（学生非法旷课逃学后，学校将以电话和书面形式通知家长）。
- \* 学生缺席或迟到之后第一次返校学习时，必须出具对缺席

或迟到的书面解释。（教育局每天依法对所有因故和非法缺席进行记录。）

任何缺席或迟到的学生，如果无法出具书面解释，均以逃学论处。

如果某学生被认定非法缺席（逃学），将导致以下后果：

- \* 家长/监护人将接到电话及书面通知、被邀请参加一个家长教师碰头会、被邀请参加“综合学生辅助程序”（CSAP）工作小组会议或接受“逃课学生监管员”的

家访，以确定缺席的性质。

- \* 该学生可能被转交给民政部的“旷课逃学及预防青少年犯罪办公室”和“旷课逃学法庭”处理。
- \* 该学生和家/监护人可能被迫遵守“家庭法庭”中的“旷课逃学小组”制定的命令和程序。
- \* 家长/监护人可能被处以罚款、社区服务或接受父母职能培训等处罚措施。

坚持上学是学业进步的基本保障。

## 有关登记注册的信息

### 我怎样为我的子女在2007-2008学年里在费城公立学校注册?

所有就近入学学校就于二零零七年八月二十七日至三十一日,上午九时至下午二时开门办理注册手册。在整个八月份,各学校采取预先约见接待的办法。请给您所在区域的就近入学学校或教育局打电话预定约见时间。由于高中学生在注册时要选择选修课程,他们必须和家长一起来注册。

此外,在九月十、十一和十二日这三天的下午三时半到晚上七时,将专为高中学生补办注册手续。

### 谁必须注册?

在今年夏天从费城的一个区域搬迁至另一区域的费城公立学校学生;刚搬到费城来的孩子;从私立、教会和特许学校转来的学生,以及在春天没有预先注册幼儿园的学生。幼儿园的学生在二零零七年九月一日必须年满五周岁,才能在2007-2008学年注册。

### 注册时必须携带哪些文件?

可以证实学生年龄和家庭现住址的凭证,以及最新的免疫疫苗证明。家长还应该携带子女最近的那份成绩报告单以及任何其它能帮助教育局将您子女安置在适合他学业程度的年级的书面材料。

### 我们承认哪些学生年龄的凭证?

我们承认出生证明、基督教洗礼证书或其它含有子女出生日期的宗教证书。

### 我们承认哪些家庭现住址凭证?

我们接受选民登记卡、租房契约、或寄至现住址的水电帐单。

### 哪些凭证可以证明子女应该打的预防针都已打过?

我们接受“健康护照”(Health Passport)或者一本包含医生有关疫苗接种记录的小儿成长录。

### 我的子女应该到哪里上学?

学生将被指定在居住区域所属的就近入学学校就读。要知道您现在居住的

区域里的孩子应该上哪所学校,请给您所在的教育分局打电话查询。请在本专辑内的“重要电话号码”内寻找教育分局号码。您还可以给家长和用户咨询中心打电话查询,号码:215-400-4000,星期一至星期五,上午八时至下午五时。

### 今年秋天,我是否能在我的居住区域以外的地方为我子女办幼儿园注册手续?

您可以到您的居住区域所属的就近入学的小学,在那里填写一份“初中、小学学生自愿转学申请表”(Voluntary Transfer Program Elementary/Middle School Pupil Transfer Application)。不过,由于各学校必须首先照顾自己所在区域的入学儿童,所以,在2007-2008学年里,您所申请的那所学校很可能名额已满。那些将于二零零八年九月入幼儿园的孩子的家长,如果想把孩子送到自己居住区域以外的幼儿园就读,请于二零零七年九月十五日至二零零七年十一月六日递交转学申请表。

请参阅本专辑中“自愿转学”的章节了解详情。

## 在什么样的情况下,我可以将子女转出居住区域所属的就近入学学校?

费城教育局对于转出居住区域所属的就近入学学校制定了几种不同的渠道。

### 身心伤害的原因

家长可以从居住区域所属的就近入学学校索取一份EH-36E表格,填写完毕后,附带以下材料一同交给该校工作人员:1)在现在就读的学校里有受到躯体和心理伤害的危害的书面说明;2)能用来支持转学决定的严重事件报告;3)以往校方和家长曾试图解决该问题的记录。如果这些材料属实,除了转学别无其它办法,并且在本学年申请转学的学生都能通过此途径转学。学生所在的教育分局将决定该学生转入的学校。家长不可以指定转入学校。如果转学申请得到批准,并且家长同意让孩子转学,该学生将一直在转入学校就读,

除非,在过后的哪一天,家长想让子女返回原校就读。如果家长在向居住区域所属的就近入学学校递交上述表格和材料后两周内尚未得到回音,他们应该给所在教育分局打电话查询。

### 持续有危险的学校

每一年,宾州政府都要公布一份“持续有危险的学校”的名单。列在这份名单上的学校里的学生家长将收到从教育局寄来的书面通知。他们可以在学年中的任何时候提出申请将子女转入另一所不在该名单的学校就读。如欲申请,请从您子女就读的学校索取一份EH-36E,在“申请原因”(Reason for Request)一栏中,注明您的子女就读的学校已被列入“持续有危险的学校”。在费城教育局的转学手续中,最优先考虑的是那些曾经受害或目击犯罪活动的孩子,以及在“持续有危险的学校”里就读的孩子。教育局学生安置办公室将决定转学学生的去向。家长不得指定子女转入某一特定学校。

## 自愿转学

教育局从今年九月十五日至十一月的第一个星期五这段期间受理下学年的自愿转学申请。所有学生,其中包括英语非母语的和有残障的学生可于此时申请:自愿消除种族隔离的学校、重点初中(6-8年级)和费城教育局所属的其它小学和初中。家长可以向子女现在就读的学校或教育局学生安置办公室索取“小学/初中学生自愿转学申请表”(Voluntary Transfer Program Elementary/Middle School Pupil Transfer Application)。

### 申请高中及转学

从二零零七年九月十五日至十一月六日,费城教育局受理现在八年级就读的学生申请下学年高中录取的申请。同时,教育局还受理现在九至十一年级就读的学生申请转入居住区域之外的其它就近入学高中、全市招生高中和专科班以及重点高中的转学申请。现在费城公立学校就读的学生可以从学生顾问那里索取高

中录取申请表。尚未在教育局注册的学生可以向教育局学生安置办公室索取高中录取申请表。欲了解更多有关“身心伤害原因”转学、“长期危险的学校”转学、自愿转学及高中申请过程,请给教育局学生安置办公室打电话,号码: 215-400-4290。

## 学校选择

联邦“不让一个孩子掉队”法案已为那些在被定为“有待改善”学校里就读的学生家长制定了一个另选学校的程序。在费城教育局,在任一种“有待改善”级别的学校就读的学生家长都将在秋天收到一封来自教育局的信,信中会将这一情况作出详细解释。然后,到了来年的一月份,教育局会向学生家寄出明信片,提醒在这类学校就读的学生家长,从一月下旬开始的四五个月的时间里,他们可以提出申请,将子女转入列在“学校选择”名单上的任何一所学校就学。与此同时,“有待改善”学校会给学生家长寄去一套材料,其中包括:一封介绍信;一个向家长介绍这一转学过程的讲座日程安排;以及可能考虑招收“学校选择”转学生的学校名单。教育局属下的重点中学、按标准录取的专科班以及特许学校均不收入这一名单。家长应该从子女现在就读的学校索取转学申请表EH-35C,填好后在这一学年的截止日期前递交给该学校。递交申请并不能保证该申请能获得批准。遵照法律规定,在考虑转学申请时,教育局优先考虑来自低收入家庭的成绩差的学生。

如欲了解“不让一个孩子掉队”法案中有关“学校选择”的程序,请给“第一款”办公室打电话,号码: 215-400-5798。

## 特许学校

在增强社区活力和大大增加可供选择的学校种类和数量的坚定信念指导下,教育改革委员会为费城的家长和学生创建特许学校的规模在全美已名列前茅。教改会已将教育局所属的特许学校的数目从二00二年的三十七所增加到今天的六十一所完全配套运行,



实行独立管理的特许学校。二00八年秋还将开办更多的特许学校。教改会为使家长能为子女选择最好的教育环境,提供了许多可供选择的,以不同方式管理的、有各种不同教育项目的学校。我们鼓励所有家长尝试这些选择。如欲了解更多有关特许学校的情况,或者看一看目前已开办的特许学校的名录,请到教育局网站[www.phila.k12.pa.us](http://www.phila.k12.pa.us)一访,点击“站内检索”(Site Map),然后在可供选择的名单上找到并点击“特许学校信息”(Charter School Information),或与教育局的特许学校办公室联系,电话: 215-400-4090。

## 我的子女有特殊需要。我怎样才能为子女建立一个“个别教学教程”(IEP)?

您必须递交一份请求学校对您子女进行评估的书面申请,请您将书面申请递交给子女就学学校的校长。

## 在什么情况下,学生可以得到不需处方及需处方药物?

学校护士在学校负责医药分发事务。然而,学校必须事先接到医生在Med-1表里签署使用需处方药物的医嘱,家长必须在此医嘱上签字,准许子女在校期间服药。医生还可以签署使用不需处方药物的医嘱,但是,学校护士必须事先接到医生写在医嘱单或诊所专用信笺上的医嘱。不需处方药物必须以完整单位服用(不得将药片切碎分次服用),并且必须装在出品厂家的标有服用方法及剂量的原包装内。

家长还必须出具书面许可,准许子女在校期间服用不需处方药物。在校期间,只有学校护士可酌情使用醋氨酚(Acetaminophen)和布洛芬(Ibuprofen)。如有必要,学校护士必须与家长和/或家庭医生联系商榷。

## 在家中自己教育子女需要办哪些手续?

首先,请与您所在的教育分局联系(请在本专辑中的“重要电话号码”部分中寻找各分局号码)。在审批过程中,您必须出具其的材料有:家长本人的高中文凭的复印件;子女的疫苗接种记录;打算使用的教学大纲,以及经过公证的签字担保书。

## 什么叫另类管教学校?

这是一些管教严格的学校,其目的在于向学生传授礼貌待人和认真负责的行为准则。家长不能将子女送到这类学校就学。这类学校中的学生都是因为违反了《学生守则须知》中二级规章,从普通学校转入该校的。另类管教学校的特点有:成人教职员工的数量与学生人数的比例较高;行为矫正项目;更多的学生和家庭的辅助项目;以及一个与费城和宾州学业标准接轨的教学方案。

## 我的子女是否可能不允许参加毕业典礼、毕业出游和/或年终舞会?

有些学生由于校内校外的表现,可能会失去参加毕业典礼、毕业出游和/或年终舞会以及其它特别活动的特权。您如想了解更多有关这方面的信息,请参阅子女的2007-2008学年手册,或与子女就读学校的校长联系。

## 如果我不在家,我的子女在放学后能否留在学校?

家长必须对子女放学后的安全健康以及去处担负责任。请事先制定一些预定方案,以便在紧急情况下,请亲戚或邻居帮忙接送孩子上下学。确保子女知道如果你或其他托管的大人在他/她放学后不在家时应该去什么地方。

# 临时行政主管 Tom Brady 知道 做一个参与意识很强的家长 意味着什么



2007年7月1日, Tom Brady就任费城教育局行政主管。他的公共教育生涯是从深入参与他子女的教育开始的。

他是个退伍陆军军官,五个孩子曾在世界各地上学。但是,当他一家人在弗吉尼亚州的费尔费克斯郡定居下来以后, Brady得到了一个先后代表家长和学校这两方面的独特机遇—先是担任黑费尔德高中家长教师学生联合会(PTSA)的主席,后来担任费尔费克斯郡全部公立学校的运行主管(COO)。

Brady的五个孩子都是从费尔费克斯郡的公立学校毕业的。他在公共教育系统中做了十九年的家长。在他担任PTSA的主席期间,他在基层组织家长活动,将大学预科项目引进当地高中,并且为了缓解学校过于拥挤的现象,促使政府兴建一所全新的高中

Brady在2007年3月来费城担任教育局运行主管之前,在华盛顿哥伦比亚特区的公立学校里就担任过类似的职务。当时,他所面临的众多挑战之一,是要对年度预算高达十亿美元的教育局系统中低效、过时的采购程序作一个大调整。他还带头和社区结合,共同制定了华盛顿特区的教育基建规划,在高中里成功地开办了教育科技项目,并同时制定教学总规划和设施总规划。

在费尔费克斯郡定居期间, Brady在卸去PTSA的领导岗位之后,加入了教育局的行政班子。作为一个负责将他过去(作为参与意识很强的家长)支持的教育理念变成现实的教育局官员,他经管了(他在作为家长时曾大力推动过的)新高中的建设,最终以低于预算二千五百万的费用、提前三年时间建成了这所学校。

图为费城教育局临时行政总管Tom Brady与教育局下属Grove Washington, Jr.中学的学生们在一起。他在弗吉尼亚期间,曾在他子女就学的高中的“家长、教师和学生联合会”中任主席

校。此外,他还负责掌管一亿三千万美元的年度基建预算,在一年内,同时落成了四所小学。

Brady在费尔费克斯郡和美国首都的公共教育行政单位供职近十年。在此之前,他曾经度过二十五年出色的陆军军旅生涯,退伍时荣膺上校军衔,在弗吉尼亚州Fort Belvoir军营任司令官之职。

凭借这一独特的经历,费城教育局临时行政总管对家长在教育局运行过程中表现出来的内行、热情和恒心有亲身体验。Brady相信,关键在于教育局的各级领导应当充分利用这种热情。



## 家校联网

网络途径使家长能直接得到子女的有关情况以及教学课程内容

在费城公立学校就读的学生家长现在能通过教育局新开办的一个称为“家校联网”的网址,检查子女的学习状况。“家校联网”现已在全局范围内开通,为费城教育局属下的所有公立学校的约十七万四千名学生服务。家长或监护人能从“家校联网”得到的信息有:子女的注册及以往的成绩记录、成绩报告单、教育局定期举办的阶段测验成绩以及对这些成绩的分析评估,以及宾州统考(PSSA)和TerraNova标准考试的成绩以及对这些成绩的分析评估。

此外,“家校联网”中最令人高兴的功能之一是它能向家长和子女提供教学练习,其中包括根据个人阶段测验的结果而制定的有针对性的练习。

在2007至2008学年期间,教育局信息技术办公室将继续在各学校开办家长讲座,以帮助家长充分利用“家校联网”带来的好处。

所有学生家长均能从以下网址获取一个“家校联网”的用户名及密码:  
<http://www.phila.k12.pa.us/parents/familynet/>

您一旦取得“家校联网”的用户名及密码,即可通过以下网址进入“家校联网”:  
<http://phila.schoolnet.com>。  
如欲寻找廉价电脑和打印机,以及在您支付能力以内的上网途径,请到教育局网址[www.phila.k12.pa.us](http://www.phila.k12.pa.us)查询,进入网站后点击“家长”(Parents)即可,或打电话查询,号码:  
215-400-5093。

如有有关“家校联网”的一般性问题,请给Fran Newberg写电子函件,或打电话215-400-5093查询。

# 家长互助

在费城有一些以家长为重点的、为费城公立学校的学生家长服务的社团



## 费城家校参议会

该参议会是费城公立学校家校联合会的上级机构。假如您子女就学的学校尚未组建家校联合会,家校参议会可以帮助您和其他家长组建一个。

联络人: Greg Wade, 议长  
电话: 215-400-4080  
网站: www.phillyhcs.org

## 费城教育权利工作组

费城教育权利工作组是联邦政府要求的、由学生家长领导的义务团体,其成员包括学生家庭、教育的受益者、公共教育的倡导者和机构、教育局工作人员以及费城市政官员。工作组的工作重点是帮助教育局向有认知障碍的学生提供特殊教育服务和课程。

联络人: Cathy Roccia-Meier,  
工作组组长  
电话: 215-400-5151  
网站: www.philadelphialtf.org

## 家长技能培训班(PLA)

家长技能培训班(PLA)帮助家长培养自身的参与能力和计划能力,从而鼓励他们更积极、更深入地参与我局各个学校以及社区的各项工作任务。PLA由William Penn基金会和费城教育局共同赞助。

联络人: Pearline Sturdivant  
电话: 215-400-6749

## PLA 活动点 (活动点全年开放)

Academy at Palumbo  
12 街与 Catharine 街交汇处  
215-351-7007

Meehan Middle School  
3001 Ryan Avenue  
(与 Sandyford Road 交汇处),  
215-335-5339

Cleveland Elementary School  
3701 N. 19 街 (Erie Avenue 以北),  
215-227-4506

## 家长在“率先起步”学前班里的参与

“率先起步”学前班是一个由联邦资助的学前教育项目。目前,费城教育局正在通过遍布费城的二十八个合同托儿所伙伴机构以及学区内九十九个点,为六千多学龄前儿童和他们的家庭提供全面的学前教育服务。

家长参与是“率先起步”学前班的基石。我们向家长/监护人提供了多种机会,让他们参与这个项目里以及社区里的各种活动。他们有的做义务工作,有的搞宣传鼓动,有的担任全日制/半日制工作。他们还在决定这个项目的性质和运行的决策过程中分担领导管理的职能。

“率先起步”学前班是围绕“家长是子女的主要教育者”这一信念展开的。该项目建立了许多广泛的、富有新意的家长教育活动。在这些活动中,家长/监护人是作为合作伙



伴参与决策,共同分担领导管理的职能。

每一个点都由经选举产生的领导班子组建一个家长委员会。每一个点推选出一个代表和候补代表作为全市政策参议会的成员。全市政策参议会是与“率先起步”学前班管理班子分担掌管权力的合作伙伴。

“率先起步”学前班以家长及男性家庭成员全面地参与活动而闻名全美。参与活动组织的男性家庭成员小组 F.A.M.I.L.Y. (Fathers Advocating Male Involvement in the Lives of Youth) 鼓励和协助开展各类父亲/男性参与的,以家庭为重点的活动,并成为其核心。

欲了解详情,请与以下各位联系:  
Traci Spencer, 主管  
Denota E. Watson, 家长参与召集人  
电话: 215-400-6216  
电子邮箱: dwatson@phila.k12.pa.us

## “家庭、社区和与宗教机构合作”办公室

新成立的“家庭、社区和与宗教机构合作”办公室在达到“2008年教育宣言”中有关促进创建和发展建立在广泛基础上的家庭和社区参与活动的方面取得了重大进展。这些活动的总目标是通过培育教育局和我们多元化的社区之间互尊互利的关系,提高学生学业水准。该办公室还努力发展教育局与宗教团体间的重要伙伴关系,其目的在于开展能够使成为自力更生和认真负责的公民的各项非传教活动。这些活动包括:学业辅助、社会生存能力培训及娱乐活动。

欲了解详情,请给“家庭、社区和与宗教机构合作”办公室打电话,号码: 215-400-6350。



# 达到毕业标准的 多种途径

费城教育局向学生提供达到毕业标准的多种途径。高校及就业辅助办公室 (The Office of College and Career Awareness) 帮助解答所有需要进入另类课程, 以获取他们的高中文凭或高中同等学历证书的学生或成人提出的问题和关心的事宜。有关人员可打“重返学校热线电话” 215-400-6700, 了解下列课程的详情。

## 快速补课班

这是为十六至二十一岁的、尚未修满八个高中学分的学生, 以及希望重返学校学习的学生开设的一个全日制课程。注册这个课程的学生可以获得正式的由费城教育局出具的高中文凭。符合该班要求的人, 请与他们有兴趣就读的学校直接联系。以下是此类学校的名单

### Accelerated Learning Academy – Allegheny

1200 W. Allegheny (19107)  
(215) 754-1420  
Tim Griffiths  
Timothy.griffiths@communityeducation.com

### Accelerated Learning Academy – Southwest

6404 Elmwood Ave. (19143)  
(215) 727-1212  
Gerald Simons or Steve Tennessee

### Accelerated Learning Academy – Southern

Broad and Snyder (19148)  
(215) 754-1420  
Tim Griffiths  
Timothy.griffiths@communityeducation.com

### Career and Academic Development Institute

1225 Vine Street (19107)  
(215) 561-0820  
Latasha Cannady or Nate Teagle  
tasha113@yahoo.com

### Excel Academy

6600 Bustleton Avenue (19149)  
(267) 236-1982  
Donald Townes  
dtownes@camelotforkids.org

### Fairhill Community High School

2820 N. 4th Street (19133)  
(215) 423-1776  
Marcus Delgado  
mdelgado@fairhillcommunity.org

## 成人文凭补课班

这个课程是为超过二十一岁的、有意通过一个独立补习课程取得高中文凭的成人开设的课程。申请人不需拥有任何高中学分。但是, 他们必须在入门证明自己读写能力的入学考试中及格方能录取。有意申请者请与下列组织直接联系:

### 读写中心

(多个站点)  
(215) 474-1235

### 1199C培训中心

100 S. Broad Street, 10th Fl.(十楼)  
(215) 568-2220

## 高校通道班

这是为十六至二十一岁、在申请该课程时已从教育局所属学校中途退学至

少六个月的学生开设的“高校双学分”课程。有意申请者必须办妥申请手续、在一系列的阅读和数学入学考试中取得合格成绩, 通过由该课程的工作人员主持的面试。注册该课程的学生, 必须能在二十二岁生日之前达到高中毕业的要求。在该课程中取得的学分, 既被费城教育局承认, 也被高校承认。

1700 Spring Garden Street,  
Room M1-24 (19130)  
(215) 751-8540  
gateway@ccp.edu

## 补救学分班

法定学年期间, 在教育局普通高中里注册的学生, 如果已有一门课不及格、或即将有一门课不及格, 均有资格参加“补教学分班”。该课程由各高中在本校自行开办, 时间为十月份至下一年五月份的下午及周末。有意申请的学生, 请与所在学校的校长或学生顾问联系, 了解报名事项。如有一般问题, 请电215-400-6700。

“补教学分班”也在暑期开办, 但仅限于下列地点。请注意: 暑期“补教学分班”的每个学分的收费为二百二十美元

### Northeast Prep

1309 Cottman Ave. (19111)  
(215) 342-5500

### Student Ed Center

7959 Castor Ave. (19152)  
(215) 725-1231

## “可供选择的教育课程”(EOP)

“可供选择的教育课程”(EOP)过去曾叫“傍晚学校”(Twilight Schools),是为十七岁以上的、拥有八个高中学分以上,并希望重返学校学习的学生开设的。在这个课程里注册的学生和成人,可以获得正式的由费城教育局出具的高中文凭。凡是符合这些标准的人可与自己感兴趣的“可供选择的教育课程”(参见下列开办点名单)联系。请注意,“可供选择的教育课程”不在暑期中开办,想了解暑期补习班情况的学员,可打“重返学校热线电话”215-400-6700查询。

### Bartram High School

2401 S. 67th Street (19142)  
Klint Lee  
(215) 727-2027

### Edison High School

151 W. Luzerne St. (19140)  
Lawrence King  
(215) 329-6240

### Frankford High School

5000 Oxofrd Avenue (19142)  
Barbara Hutchins  
(215) 951-4004

### Germantown High School

40 E. High Street (19144)  
Patricia Harrell  
(215) 951-4004

### Gratz High School

1798 W. Hunting Park (19140)  
Garrett Bagley  
(215) 227-4408

### Northeast High School

1601 Cottman Avenue (19111)  
Susan Heinsen or Bernadette Hofer  
(215) 728-5018

### Olney High School

100 W. Duncannon Street (19120)  
Jerry White  
(215) 456-3014

### Overbrook High school

5898 Lancaster Avenue (19131)  
Leah Pearson  
(215) 581-5507

### South Philadelphia High School

Broad St. & Snyder Avenue (19148)

Donald Snyder  
(215) 952-6220

### William Penn High School

1333 N. Broad Street (19122)  
Betty Smoot  
(215) 684-5900

## 高中同等学历(GED) 培训班

教育局不开设任何高中同等学历(GED)培训班。不过,教育局能向全费城范围内的一些合法的高中同等学历(GED)准备和考试中心(参见下列名单)推荐有意获取GED学位的学生。不到十七岁的学生不得申请这一课程。教育局不向获得GED学位的学生颁发高中文凭。

### Community Learning Center

(Multiple Locations)  
(215) 426-7940

### Community College of Philadelphia

(215) 751- 8376

### Temple University

(215) 204-8613

### E3 Centers

(267) 502-3800

# 有关费城教育局财政预算的最新消息

教育局正在为2007-2008学年努力作准备,其中包括对各个项目作一个全面的评估、修整校舍以及填补一亿八千二百万美元的财政赤字。我们将通过两条途径填补赤字:一是向宾州和费城政府要求更加平等地为教育提供经费,另一方面是从减少教育局各项开支中节省一亿美元。

至本专辑付印之时,费城市政当局已响应了我们的呼吁,通过议案批准了约二千八百万美元的追加经费。教育局的全体成员感谢费城市府对公共教育的支持。同时,宾州政府已经通过本年度财政预算,粗看一下,这个预算似乎向教育局提供了削减财政赤字所需的五千四百九十万美元中的约三千四百八十万

美元。宾州州长Edward G. Rendell和宾州参议院和众议院的成员们尽了很大的努力,向我们的学校提供了比去年的教育局经费多出七千七百万美元的经费。教育局将继续与费城市政府、宾州政府和联邦政府官员合作,寻找其它的经费来源,以帮助减少财政赤字。

在过去的五年中,教育局已在学生的学业成就方面取得显著成绩。在填补财政预算赤字的过程中,我们将停止一些效果不明显的项目,将人力和财力转到那些事实证明能帮助学生学习的项目上去。如欲了解有关财政预算的最新情况,或了解您子女就读学校的财政预算,请到教育局网站: [www.phila.k12.pa.us](http://www.phila.k12.pa.us) 查寻。

# 教改会主席和教育局临时行政主管告家长书

2007-2008学年是费城教育改革的第六个年头。今年,我们面临着许多新的变化和挑战,但是,我们将坚定地保留许多改革成果

我们将牢牢坚持两个重要方面:一是我们转变这个教育局的决心;二是我们的工作重点,即学生的学业成就。今年,我们将再一次努力,改善公共教育的质量,改善向学生和家长提供的服务质量。

另一个历年来持续保持的势头,是我局学生在PSSA统考中所取得的好成绩。连续五年,教育局全局范围内的PSSA成绩逐年上升。在此,就这一前所未有的成就,我们向学生们和他们的家长们、教师们和校长们表示祝贺。

为了为新学年作准备,我们将努力向学生和家长提供取得成功所必要的工具。我们的工作重点是继续保留和发展那些帮助我们学生学业成长的各类教育项目,并且重申我们对“学校选择”所作的承诺。感谢宾州州长Edward G. Rendell、宾州州议会的议员们、John F. Street市长和费城市议会成员对我们的支持。我们预期,在我们努力将费城的教育改革推向一个又一个纵深层次的同时,我们能够在以往成绩的基础上作出更大成绩

我们希望今年的“家校联系”专辑成为您有用的指南。教育局编辑这份专辑的目的在于回答许多在家长中出现的最常见的问题。这份小册子中还附带一份使用方便的、可拉出的学校日历,其中列有全学年重要日程安排。最后,“家校联系”还提供了与教育有关的团体的详情,家长可通过这些团体,为他们的子女—实际上也是为全费城的孩子们的教育质量起推动、倡导作用。

感谢你们对教育局所有学生的不懈支持和承诺。



Sandra Dungee Glenn  
主席  
教育改革委员会



Thomas M. Brady  
临时行政主管  
费城教育局



## 教育改革委员会

主席

Sandra Dungee Glenn

委员

Denise McGregor Armbrister

Martin G. Bednarek

James P. Gallagher, Ph.D.

教改会办公室主任

Frank Siefert

教改会行政主任

Diane Guveyian

## 费城教育局

临时行政主管

Thomas M. Brady

行政主管办公室主任

Claudia Averette

执行编辑

Cecilia Cummings

编辑

Barbara Farley

Amy Guerin

费城教育局  
公共联络办公室

总部, 102室

440 N. Broad St.

Philadelphia, PA 19130

215-400-4040

[www.phila.k12.pa.us](http://www.phila.k12.pa.us)